

Felelős szerkesztő
MURANYI JÓZSEF.
Szerkesztőség:
Kassa, Harang-utca 9.
Telefon: 150.
Megjelenik minden nap
délután 5 órakor.
Egyes szám **2** krajcár
(4 fillér).
Kéziratot nem ad vissza
a szerkesztőségek.

NAPLÓ

KASSA, SZERDA, 1910. NOVEMBER 16.

HATODIK ÉVFOLYAM. — 261. SZAM.

Előfizetési árak:

Kassán:
Egész évre . . . 14.—K
Fél évre . . . 7.—
Negyed évre . . . 3.50.,
Egy óra . . . 1.20

Vidéken:
Egész évre . . . 20.—K

Kiadóhivatal:

Kassa, Harang-utca 9.
Telefon: 150.

Hirdetések petit sor szá-
mitással díjszabás szerint

Üzenet a véneknek.

Kassa, nov. 15.

Olyan fagyugyertyás, ódon, mult századeleji hangulat uralkodott tegnap a városházán, hogy ezekután, ha módunkban állana, penzióba küldenők a pénzeeskéjüket féltő öregeket. Hiszen az borzasztó, hogy ezek az urak a maradiság leshelyén találkozzva, valósággal lehetetlennek teszik a modern eszmék felhajtását. *Másfél év óta lóg a levegőben a villamos vasut, akárcsak Mahomed koporsója.* Eddig se elhantolni, sem életre kelteni nem sikerült. Vannak akik már a sir sötét mélyén szeretnék látni a korszellemnek ezt a koporsóba zárt szülöttét; vannak, akiket a gyászének meg nem indít, akik föltétlenül biznak a feltámadás elkövetkeztében.

Mi ez utóbbiak közé tartozunk s azt hisszük, ha népszavazásra kerülne a kérdés: legyen-e villamos vagy nem, a pénzeeskéjüket féltő öreg hauszherrek, remegve megretírnának a mai generáció hatalmas közakarata előtt. Mert el ne felejtsek a konok fejűek, hogy mi joggal követelhetjük a modern intézményeket. Mi reánk fog szakadni a teher, mikor már ők nem fogják hallani a köztemetőig kivezetett villamos csilingelését. És ha mi ettől a teherrel vissza nem riadunk, mert látjuk kiszámíthatatlan nagy előnyét a villamos közuti vasutnak, hát miért nyulkálnak öreg, reszkető kezek a messze jövőbe, mely a miénk; mely felett mi rendelkezünk, melynek előnyeit és hátrányait a magunk felelőségére vállaljuk.

Féltik a várost az összeroskadástól? Festik a 80 százalékos pótdadó ördögét a falra? Ezek a kiszólások teljesen értéktelenek és meg nem állók. A város által nyújtott szubvenció — a pótdadó kulcsa szerint — alig üti meg a három százalékot. Ez volna az a rettenetes, elviselhetetlen teher? Holmi korteszü szavallattal — mely szerint a város egy millió koronát dob ki az ablakon — sem lehet agyon ütni az életrevaló

eszmét. A millió rögtön lepuffad, ha egy kis kurta tudománnyal komolyan utána számítanak, mit ér a szubvenció rente értéke. Mi nem ferditünk: *alig 450 ezer koronát.* Ennyit kaphat a vállalkozó a legjobb esetben, ha szabadon eskomptálhatná a szubvenciót. De hát erre is ráfeküsznek a kivénült, virágtalan oleanderek, a régi patriarkális Kassa maradványai, akik nagyot hallanak, amikor a korszellem kopogtat az ajtón.

Mi bennünk meleg szeretettel él az öreg kor iránti tisztelet, komolyan meghallgatjuk egy élettapasztalatokban kipallérozott elme bölcs tanácsait. Ha olyan véneink volnának, mint az őszhaju polgármester, aki nem izolálta magát a haladástól s a fejlődő kultúrával lépést tartva, a modern élet kereteiben otthonos, igen, a vének tanácsa előtt meghódolnánk és teljesen reájuk biznók sorsunkat. De ugy látjuk, hogy egyeseknél az öreg kor gyanut gerjeszt, aggodalmat ébreszt, idegen nekik ez a lármás, rohanó korszak, — már a pipaszurkálásra sincs idő — nem csoda, ha eltakarják a szemüket, bevattázzák a fülüket s nem látnak, nem hallanak. Nekünk, fiatal generációnak ez a láрма, ez a rohanás az élet himnusza. Mi szívesen uszunk a forogtagban, mert már megszoktuk a tempót, ismerjük a módot; ami lelkületünkkel harmonizál ez a modern élet, hiszen mi csináltuk! És ha a villamost, minden akadályon keresztül is, a magunk parancsoló erejével életre keltjük, ezen ne busuljanak az öregek! Mi készen várjuk, hogy fiaink apai akaratunk ellenére fognak cselekedni. S mi már talán több megértéssel fogadjuk a megnyugvást: igazuk van!

(m.)

— A kassai gyorsvonatok sebessége. A budapest—kassai vonal forgalmi viszonyainak javítása érdekében az év elején a kassai kereskedelmi és iparkamara felterjesztést intézett a miniszterhez. A kereskedelmi miniszter válaszában kijelentette, hogy a budapest—kassai vonalon a személyszállító vonatok késése lényegesen csökkent s egyes ritkább esetekben előforduló késések is tulajdonképpen a nagy utas- és podgyászforgalom

által okoztatnak. Folyó év május elsejével a budapest—kassai vonalon közlekedő gyorsvonatok menettartama 20—30 perccel tényleg meghosszabbodott. Ez a miatt vált szükségessé, mert a pálya felépítményeinek alkotó részei különösen a 20—26 éve benne fekvő sínek idővel annyira elhasználódtak, hogy a 80 km.-es alapsebesség 70 km.-re lett leszállítandó. A pályatest helyreállításáról a miniszter gondoskodni fog, megjegyzi azonban, hogy az ahhoz szükséges anyagi eszközöktől is eltekintve, a munkák oly természetűek, hogy hosszabb időt vesznek igénybe es teljes befejezésükig a sebesség üzembiztosítási okból fel nem emelhető.

Még mindig tárgyalnak.

Vita a szerződés körül.

Uj követeléseket állítottak fel.

Huzzák-halasztják a villamost.

Az egyesült pénzügyi, jogi és gazdasági bizottság, tegnap délután a városháza tanácstermében Eder Ödön polgármester elnöklésével ülést tartott. Az ülés egyetlen tárgya a villamos vasut szerződésének tárgyalása volt. Másfél esztendő óta huza-vona után joggal hihettük, hogy a bizottság végleg elintézi ezt a kérdést. Csak, hogy ellenkezőleg történt. A villamos ellenfelei voltak tulsulyban a bizottsági ülésen s a szerződésel szemben olyan bakafantószkodást műveltek, hogy már az ügy komolysága veszélyeztettnak látszott. A döntést megint elodázták, amiről a következő tudósításunk számol be.

Az első nehézség.

Eder Ödön polgármester, az immár nyomtatásban is megjelent villamos vasuti szerződés tartalmát részletesen ismertette. Feltárta a berlini céggel eddig lefolytatott tárgyalások anyagát és egyenkint felsorolta azokat az akadályokat, melyek a szerződés megkötését nehezítették. Két dolgot emelt ki különösen: a vonal kiterjesztést és szubvenció ügyét.

A villamos vasut vonalának kiterjesztése. Ez úgy áll, hogy a város eddig megelégedett a berlini cég által ajánlott vonalakkal, egészen a Frankgyárig. Azonban utólag a szűkebb körű bizottság, azzal s követeléssel állott elő, hogy a vállalkozó egészen a köztemetőig építse ki a vonalat.

A berlini cég ez ellen tiltakozott. Összes ajánlataiban, expressis verbis csakis a Frankgyárig nyilatkozott a vonalat kiépíteni.

Különlegességek, modellek
már megérkeztek és meglepő
olcsó áron árusítatnak

Radó Samu

NŐI- ÉS GYERMEK-DIVATÜZLETÉBEN

Kossuth Lajos-utca 17. szám.

Dus választék
szörmékben, szilkszin
és utazóbundákban.

Egész költségvetését erre a tervezetre alapította, akkor is, amikor szubvenciót kért a várostól, mely egy percentje a építési költségnek. A vállalkozó igazságtalannak tartja az új vonal követelését, mely a szubvenció összegében is változást idézne elő, s hátráltatná a vasut felépítését. Mert hiszen az új vonal legakább is 300 ezer koronába kerül, ami semmi esetre sem lehetne rentabilis.

A vita.

Ez a nehézség nagy vitát provokál az ülésen.

Geiger Ignác dr. és Glück Lipót dr., mind a ketten igazságtalannak minősítették ezen kikötést és hatalmas érvekkel bizonyították, hogy a városnak ehhez ragaszkodnia nem szabad, de nem is célszerű, mert ennek a vonalnak követelése meg fogja dönteni a villamos vasut létesítését!

Kérészy Zoltán dr. annak a megállapítást kérte, hogy a szubvenció megszavazásakor, mely vonalokról volt szó.

Kriebel Endgár dr. főjegyző bemutatja az erre vonatkozó jegyzőkönyvet s ebből, valamint a berlini cég összes ajánlataiból, kételyt kizárólag megállapította, hogy a Henning, Hartwich et Comp. berlini cég csakis a Franck-gyárig vezető vonal építésére vállalkozott és tett ajánlatot. Temetőről sem akkor, sem azóta szó sem esett.

Kérészy Zoltán dr. a felvilágosításra jogi érvekkel fejtette ki, hogy a jus strictum szabályai szerint a német ajánlata már akkor elfogadható, a mikor a szubvenciót megszavazta a közgyűlés s ezt a város önkényesen nem módosíthatja.

Új tárgyalás.

De a villamos vasut ellenfelei — többnyire konzervatív gondolkodású háziurak — zajosán lármáztak az ilyen tárgyalások, komoly beszéd ellen és így igyekeztek a szerződés megszavazását megakadályozni.

Végre is Éder Ödön polgármester előterjesztésére, abban állapodott meg a bizottság, hogy még egyszer megkísérelik a német céggel, a személyes és közvetlen tárgyalás útján, ezen differencia áthidalását.

A második nehézség.

Majd áttért Éder Ödön polgármester a többi ellentétre. Első sorban arra, hogy a vállalkozó függetleníteni kívánta a szubvenciót külön okiratban, úgy és akként, hogy az eskomplálható legyen és hogy minden akadálymentesen, a város föltétlenül kötelezve legyen azt fizetni. Bejelentette a polgármester, hogy e pont körül két hónapig tartó tárgyalások és alkudozások folytak, míg végre a berlini cég engedett s a szubvenció függetlenítésétől elállt, vagyis hozzájárult ahhoz, hogy csőd és üzemszünetelés esetén a város a szubvenciót ne fizesse. Azonban ragaszkodik a cég ahhoz, hogy szükség esetén eskomptálhassa ezt a szubvenciót, bár nem hiszi, hogy akadna olyan bank, mely eskomptálná azt a szubvenciót, mely csőd, vagy üzemszünetelés esetén a város által nem fizetendő.

Viharos vita.

Ez a pont is nagy vitát keltett.

Sichermann Bernát dr. tiszti főügyész hosszasan amellel érvelt, hogy még ilyen körülmények mellett sem javasolja a szubvencióra vonatkozó külön okirat kiadást.

Glück Lipót dr., Gaiger Ignác dr. és különösen Éder Ödön polgármester, valamint Kérészy Zoltán dr. és Weisz Béla dr. semmi veszélyt nem látnak abban, ha külön okirat is kiállítassák, de követelik, hogy a okiratban a fizetésre vonatkozó megszüntető

okok is felvéssenek. Akkor aztán a város biztonságban lehet.

Az autobusz.

Az ülés egyik derűs pillanata volt, amikor Ékes Lajos dr. tanácsnok, villamos helyett az autobuszt ajánlotta. A bizottság elnéző mosolylyal fogadta az eszmét.

Az ellenpetíció.

Adatgyűjtés Kassán.

A Justh-párt visszaélései.

A kisebbségben maradt kassai Justh-párt, főleg Éber Antal dr., a bukott jelölt szorgalmazására, a tekintélyes többséget nyert képviselő: Blanár Béla dr. mandátuma ellen petíciót adott be. A kuria már elrendelte a vizsgálatot és a tanúk kihallgatását s a petícióval a második tanács foglalkozni. A kassai nemzeti munkapárt, melynek sok tisztos és közbecsülésben élő tagját rágalommal illetik a petícióban, nem nézi öibetett kézzel az aknamunkát, hanem — törvényes joga értelmében — ellenpetíciót ad be a Justh-párti jelölt Éber Antal dr. ellen.

Az ellenpetíció beadására Tetélleni Árpád dr. budapesti ügyvéd kapott meghatalmazást, aki a választási törvény egyik elsőrangú kapacitása. Ügyvédjelöltje most Kassán tartózkodik s gyűjti azokat az adatokat, melyek az etetés-ítatás, vesztegetés és presszionálásra vonatkoznak. Az erkölcsbíró Justh-párt, miután vagy kétszáz kassai polgárt a petícióban meghurcolt, bizonyára kényelmetlenül fogja magát érezni, ha majd rászűtik, hogy az ő választási taktikája sem nélkülözötte a szeplőt. Az adatgyűjtés már eddig is eredménnyel járt s rövidesen tiszta képet nyerünk, mily mértékben folyt az itatás és etetés, ugy a külvárosi kocsmákban, mint a belvárosi éttermekben s meny nyibe került egy-egy szavazat.

HIREK.

— Egy millió adóhátralék. A városi közigazgatási bizottság ülésén Weisz Béla dr. szótartotta, hogy exlex után az adóbehajtásnál tulzott szigorral járnak el Száznál több halasztási kérvényből csak 26 került elintézés alá. S azt sem tartja helyénvalónak, hogy a városi adóhivatal és a pénzügyigazgatóság között nagyon rideg és feszes az érintkezés. Andorkó Tamás pénzügyigazgató nyomban válaszolt s igyekezett megnyugtanni a bizottságot és az interpellálót. A maga részéről elmegy a méltányosságban addig, míg csak lehet. Elismeri, hogy exlex után nehéz az adót panasz nélkül behajtani. Halasztást csak ott lehet adni, ahol a felgyűlemlott adóhátralékot más uton biztosítani lehet. Másként el nem járhat, mert ő is felelősséggel tartozik fölfelé. Ami a pénzügyigazgatóság és a városi adóhivatal érintkezését illeti, az megfelel a pénzügyminiszteri rendelkezésnek,

formája hivatalosan száraz, de távol tartja magát a rosszindulattól. Éder Ödön is megnyugtatta a bizottságot, hogy nincs hiba az adminisztráció körül, mert ez ellen intézkedett volna. A pénzügyigazgató jelentése szerint október hó végéig 1864.334 korona volt esedékes. Ebből befizettek 785487 koronát s így az adóhátralék az egy millió koronán is felül van.

— Árverés a kassai vasuti állomáson. F. é. november hó 27-én a kassai vasuti állomáson a következő árucikkek fognak elárvereztetni: csatornának való faragott kő, kubikos talicskák, katonai tiszt ruhák, férfi ruha, norinbergi áru, csomagoló papír, bor, papíráru, kézmű, pálinka, gépszir, üres használt kosarak, ágykapcsok, üres használt ládák. Az ezen tárgyakról szóló kimutatások a kassai kereskedelmi- és iparkamara titkári hivatalában megszerezhetők.

— Iparművészeti kiállítás Kassán. A kassai Koresolyázó és Tennisz Egyesület ülésén érdekes terv merült fel. Siposs Aladár dr. kereskedelmi- és iparkamarai titkár megkérdezte a választmányt, hogy hajlandó volna-e, egy a jövő évben rendezendő iparművészeti kiállítás céljaira, a pavillont átengedni. A válasz kedvező volt, feltételül pedig a bruttó jövedelem 10 százalékában való részesedést kötötte ki.

— Felmentett gyújtogató. Regéc, abauj-torna vármegyei községben, közvetlenül a választás napja előtt kigyulladt id. Juhász József szalmafedele háza és leégett Novák Béla portája is. A faluban megvádolták Nagymáté István gazdát, hogy ő volt a gyújtogató. Nagymáté képviselte az ellenzék a faluban s mindég hadilábon állott gazdatársaival. A tisztességben megöregedett embert a csendőrök elfogták és beszállították a kassai ügyészséghez. Tegnap tárgyalta ezt az ügyet az esküdtbíró dr. Göllő Ferenc elnöke alatt. Szavazóbírák: Laczkó Andor dr. és Végő Elemér dr., Bothár Sándor dr. ügyész képviselte a vádat. Védő Nemes Bertalan dr. A bizonyítás során felvonult csaknem az egész falu. A tanúkihallgatások a késő délutánba nyultak. Aztán a perbeszédre került a sor. Az esküdték nem bűnösnek mondták ki Nagymáté Istvánt s ennek folytán a törvényt alkalmazó bíróság felmentő ítéletet mondott.

— A csütörtöki hangverseny. Vitéz A. könyvkereskedő évenként rendezett számos hangversenye mindig eseményt képezett Kassa város zenekedvelő közönsége előtt. Hasonló, sőt fokozott érdeklődésre méltán tarthat számot a csütörtöki, f. hó 17-én rendezendő hangverseny, amelynek művészi színvonalához alig hasonlítható egyis a Kassán lefolyt koncertek közül. Kaufmann Francilló Hedvig ritka, feltűnőhatatlan ének-művészetével a világ legkiválóbb koloratur énekesnői között foglal előkelő helyet. Kísérője Dienzl Oszkár szintén közismert zongoranagyság, kinek előadandó darabjai nem kevésbbé fognak elsőrangú élvezetet nyújtani. Különbben a városban oly óriási az érdeklődés a hangverseny iránt, hogy a jegyek legnagyobb része már is elkelt. Korlátolt számban kaphatók még Vitéz A. könyvkereskedőnél 7, 5, 3, 2 korona árban.

— Megdézsmált cukorkadobozok. Crósz Sámuelné bejelentette, hogy a színház III. emeletén levő zárt kofferét ismeretlen egyének felfeszítették és az ott felhalmozott cukorkák nagy részét, mintegy 8—10 korona értékben ellopták. A rendőrség keresi a tolvajokat.

**SZŐNYEGEK,
FÜGGÖNYÖK,
BUTORKELMÉK**

a legnagyobb választékban

Széman testvérek

ÁRUHÁZÁBAN

a legújabb mintázatban, feltűnő olcsó áron árusítatnak

Kassa, Fő-utca 62. sz.

— Fogtam egy törököt, de nem ereszt el. *Cser Antal* és *Majoros Pál* ugyan csak szellemes fiatal emberek. Tegnap este ugyanis úgy 10 óra felé, minekutána már kissé felöntöttek a garatra, „szórakozni” kezdtek az Erzsébet-téren.

— Te, — mondja *Antal* — tréfáljuk meg a rendőrt!

— Nagyszerű, — mondja *Pál* — meg fogjuk tréfálni! Azzal a két jóbarát, előre is jót kacagva a rendőr felsülésén, torkaszakadtából segítségért, rendőrt kiáltozott. Az utcán nagy csődület támadt, majd rövidesen egy rendőr is előkerült. Akkor kezdődött csak a kacagás!

— Maga bolond *András*, mit akar? — mondja *Antal*.

— Ki hívta magát? — mondja *Pál*.

A becsapott rendőr azonban egyáltalán fel nem sült. Sőt ellenkezőleg. Bekísérte a két szórakozó jóbarátot a börtönbe egy kicsit szórakozni. *Antal* és *Pál* pedig reggelig tűnődtek azon, hogy mennyi kellemetlen igazság van ebben a közmondásban: „Az nevet, ki a végén nevet”.

— A kereskedő figyelmébe. *Wechsler D. lemergi gyáros* „*Nil*” elnevezése alatt szivarkahüvelyeket hoz forgalomba, a magyar kir. dohányjövédéki központi igazgatóság állítólagos engedélyezésével. Minthogy a magyar kir. dohányjövédéki központi igazgatóság ily engedélyt nem adott ki, a kassai kereskedelmi és iparkamara figyelmezteti a szivarkahüvely árusításával foglalkozó kereskedőket, hogy a fent közölt megjelöléssel, mint a valóság-nak meg nem felelő és a törvénybe ütköző üzleti jelzéssel ellátott áruknak forgalomba hozatalától a törvényes következmények elkerülése végett órizkedjenek.

— Elvágta férje nyakát. *Debrecenből* írják: Néhány évvel ezelőtt, csinos, gazdag leányt vett el *Andriko Mihály hajduhadházi* gazda. Eleinte jól éltek, de az utóbbi időben végzetesen elzüllött a házasságuk. Az ember elkártyázta, elitta vagyonát s megöléssel fenyegette feleségét, ha nem hoz pénzi szüleitől. Az asszony tegnap este megunt a borzasztó életet s férje életveszélyes fenyegetése után elvágta az alvó, holtreszég ura nyakát.

— Garázdálkodó részeg. A rendőrség elzárta *Hancsik Károly* kassai lakost, aki ittas állapotban otthon apját, anyját és testvéreit sorban elverte, sőt az égő lámpát a földhöz vágta. Saját hozzátartozói tették meg a feljelentést ellene.

— A hármas szövetség hadereje. Szerdán és csütörtökön nov. 16. és 17-én este egyneves 9 órákor honvédszene hangversenyyel, a *Lifka* Bioskopban (*Uránia* színház) „A hármas szövetség hadereje a háboru tüzeben” lesz bemutatva egy rendkívül érdekfeszítő mozgókép sorozatban. A 6 órai előadás azért van kikapcsolva a nyilvános előadások közül, mert ezen a két napon a kassai helyőrség legénysége tekinti meg a nagyszerű előadást. Ugyancsak szerdán, csütörtökön és pénteken d. u. ifjúsági előadások lesznek az *Urániában*, amelyen az állami főreál, polgáriskola, kereskedelmi, katonai alreáliskola, zárda, ág. ev. leányiskola, női tanítóképző és női gazdasági iskola növendékei vesznek részt. Ez alkalommal *Király Pál* darabja a Föld története kerül színre, amelyet az ifjuságnak maga a szerző fog előadni.

— Téli divatcikkek. A téli saison a divatnak is nagy saisonja. Míg a meleg évszakokban többnyire egyszerű és könnyű ruhákat viselünk, télen már mikor a társas-

élet megindul, nagyobb gondot kell az öltözködésre fordítani. Sok ember leit az által szerencsés, hogy külső megjelenésével is feltűnt és hódított. A díszlet elegancia a legjobb ajánlólevél az érvényesülésre. *Weiner Izsó* kassai férfidivatruháza a legfinomabb kivitelű és legújabb férficikkekből utolérhetetlen. Estélyekre, zsurokra nyakkendők, ingek, gallérok, kszelők a legmodernebb eleganciával kaphatók. Nagy választék keztükben, zsebkendőkben, valamint a rodliportra alkalmas gyapjutrúhákban és hócipőkben. A kirakatot érdemes megtekinteni, ez hasznos jár, mert divatos férficikkekre hívja fel a figyelmet.

— Nagy occasió *Széman Testvérek* áruházában. Az őszi saison befejeztével a *Széman Testvérek* áruháza, (Fő-utca 62. sz.) occasiót rendez. A legújabb női divatelmék, mosó barchentek, flanellek, továbbá vászon és asztalnemű cikkekre nagy árleszállítás. Szőnyegek, függönyök és butorkelmék a legújabb mintákban, a legnagyobb választék mellett feltűnő olcsó áron árusítanak. Kérjük a vásárló közönséget, tekintse meg a régi és előkelő cég kirakatait, az áruk minőségéből és a leszállított árakból meggyőződhetik, hogy a *Széman Testvérek* nagy occasiója a legelőnyösebb bevásárlási forrást kínálja.

Színház

— Ismerd meg magad — premierje. Ismerd meg magad öreg, kihűlt szívű ember, amikor egy vágyakkal teli fiatal feleséget tűzől életedhez. Az az alapeszméje annak az új francia ujdonságnak, mely *Ismerd meg magad* címen csütörtökön először színre kerül. A színmű ujdonság a francia irodalmi termés egyik legszebb alkotása. A Nemzeti Színház műsorából való s a mult saisonban nagy sikert aratott. A fővárosi premieren a fő női szerepet, a tábornok feleségét *Márkus Emma* játssa. A kassai premieren ebben a szerepben *Füi Flóra* művészetét fogjuk élvezni. A tábornokot *Majthényi László* játssa, aki a darabot is rendezi. A tábornok fia *Báronyó*, gyámfia *Virányi*, kisebb szerepe van *Hevessynek* és *Barthának*. A színmű ujdonságot pénteken megismétlik.

Andrássy nagy kávéház!

Tulajdonos: Szentgyörgyi Ferenc.

BEL- ÉS KÜLFÖLDI LAPOK

:: 7 UJ BILIÁRDASZTAL. ::

Minden szombaton

≡ katonazene-hangverseny. ≡

Vasárnap, hétfőn, kedden és

csütörtökön este

HORVÁTH FERI TART ZENEESTÉLYT.

TÁVIRAT — TELEFON.

Lengyel Zoltán mandátuma.

Budapest, nov. 15.

A kuria ma kezdte meg *Lengyel Zoltán* képviselő mandátuma ellen beadott petíció tárgyalását. A védő ellenpetíciót adott be *Teleky Móric* gróf ellen s 175 esetet sorol fel a visszaélésekről.

Lukács László Bécsben.

Bécs, nov. 15.

Lukács László pénzügyminiszter ma Bécsbe érkezett s elsősorban *Popovics*, az Osztrák-Magyar Bank főkormányzóját fogadta. Majd meglátogatta *Billinszky* osztrák pénzügyminiszter, akivel a szakreferensek által a miniszterhez intézett jegyzőkönyvet tárgyalta.

Héderváry min. elnök Bécsben

Bécs, nov. 15.

Khuen-Héderváry Károly miniszterelnök tegnapi Bécsbe utazott. Ma délelőtt Bécsben fogadta *Tomasics* horvát bánt, aki tegnap ő felségénél kihallgatáson volt. Ezután *Bienert* osztrák miniszterelnök látogatta meg, aki egy óra hosszat tanácskozott *Héderváry* gróffal.

A polgári perrendtartás.

Budapest, nov. 15.

A budapesti ügyvédi kör ma délelőtt adta át a polgári perrendtartás egyes sérelmeivel foglalkozó memorandumot, *Székely* igazságügyminiszternek. Az igazságügyminiszter biztosította a küldöttséget, hogy minden jogos kifogást méltányolni hajlandó.

A koalíció sajtópere.

Budapest, nov. 15.

A Kuria ma tárgyalja *Habár Mihály* szerkesztő semmisségi panaszát, a *Wekerle*-kormány által indított perben. *Habár* semmisségi okot abban lát, hogy nem egyesítették a sajtópereket.

A plébános mandátuma.

Budapest, nov. 15.

Radnai püspök felszólította *Richter* János orsz. képviselő plébánost, hogy azonnal mondjon le a mandátumról, ha plébániáját meg akarja tartani. *Richter* dec. hó 15-éig halasztást kért, de ezt a püspök megtagadta s azonnali elhatározást kért. *Richter* Bécsbe utazott, hogy a munkapárt vezetőivel megbeszélje az ügyet. Azt tanácsolták neki, hogy a plébániáról mondjon le és tartsa meg a mandátumot. Ugy látszik az ügynek folytatása lesz.

Berger nagy kávéház

az előkelő közönség találkozóhelye
Hangversenyek mindennap.
Chikágói Karambol asztalok.

KASSAI NEMZETI SZÍNHÁZ.

Kedden, 1910. évi november hó 15-én

A MUZSIKUS LEÁNY.

Operette 3 felvonásban.

Személyek:

Eszterházy herceg	Tihanyi Vilmos
A hercegné, a felesége	Vágóné
A fiatal herceg, a fiuk	Hornyai Janka
<i>Haydn</i> József, udv. karm.	<i>Bárony</i> Aladár
<i>Károly</i> , unokaöccse, tanító	<i>Barna</i> Andor
<i>Elena</i> Montebelli, táncosnő	<i>Somogyi</i> Erzsé
<i>Brigetta</i> , fiatal özvegy	<i>Sarkadi</i> Rózsi
<i>Rézi</i> , a tehenes leány	<i>Várady</i> Margit
<i>Péter</i> , udvari muzsikus	<i>Ujváry</i> Lajos
<i>Salamon</i> , házaló zsidó	<i>Sziklay</i> József
Egy káplár	<i>Bihari</i> Sándor

Műsor:

Szerdán, *Luxemburg* grófja. (Operette)
Csütörtökön, *Ismerd meg magadat*. (Sz.)
Pénteken, *Ismerd meg magadat*. (Színm.)

Az őszi és téli idényre
cipőszükségletét saját
érdekében már most
szerezze be,

hol is az összes raktáron levő férfi-, női- és gyermekcipők, az üzlet felosztása miatt, minden elfogadható árért eladatnak.

Ifj. ROTH LIPÓT

Kassa, Fő-u 49. sz. a. hatóságilag engedélyezett

nagy cipő végeladáson

GOLDBERG és NEUWIRTH
vizezeték és csatorna berendező cég
Kassa, Deák Ferenc-utca 37. szám.
Telefon 443. szám.

ÉTTEREM- ÉS KÁVÉHÁZ-MEGNYITÁS.

Tisztelettel értesitem Kassa város és vidéke nagyrészt közönségét, hogy a „Kassai Társaskör“ most épült palotájában **gróf Bercsenyi-utca 3. szám alatt** teljesen újonnan berendezett, a modern kor igényeinek minden tekintetben megfelelő

vendéglőmet és kávéházamat

november 16-án Bundzik Pista cigányzenekarának hangversenye mellett **megnyitom.**

Éttermemben a legjobb konyha és hamisítatlan italok, kávéházamban kitűnő hideg és meleg italokról és buffet-ről gondoskodom.

Előzékeny és pontos kiszolgálásra személyesen ügyelek.

Naponta friss meleg és hideg villásreggeli!

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri

kitűnő tisztelettel

Hermann Jenő

vendéglős és kávé.

Valódi szőrmék,
boák, muffok,
női kalapok, sipkák,
legjutányosabb áron

Aufricht üzletében

kaphatók.

Fő-utca. Fekete-sas épület.

Ügyvédjelölt

ki a tót és német nyelvben is jártas és kellő gyakorlattal bír,

Uhlig Leó dr. ügyvéd

bárfai irodájában alkalmazást nyerhet.

Feltételek közlendők.



ETERNA

Ha Ön a legprecízebb, legelegánsabb, a legtekintélyesebb órát keresi, a fenti szót el ne felejtse. Az ETERNA schweizi órák páratlanul állnak a világon.

A Schild Frères & Cie. Grenchen (Schweitz)

„ETERNA“ világhírű gyártmányainak egyedüli raktára:

HEILMANN HENRIK

órás és aranyműves, Kassa, Kossuth Lajos-utca 9-ik szám.

Raktárán saját gyártmányu brilliáns, gyémánt ékszerek, drágakövek, arany, ezüst és kínai ezüst tárgyak. Elfogad legkényesebb aranyműves és órás munkát. A legmodernebb gépekkel és műszerekkel felszerelve. Törölt aranyat, drágaköveket és ezüstöt vásárol vagy becserél. Zálogházban elhelyezett ékszerekről a zálogjegyek magas áron vásárolhatnak.

CZINNER M.

előnyösen
ismert
elsőrangú
legnagyobb

női- és gyermekfelöltő divatháza

KASSA, KOSSUTH LAJOS-UTCA 3-ik SZAM ALATT.

Ajánlja dusválasztéku nagy raktárát a legdivatosabb

őszi és téli szőrmebundákban

persianer-, szealskin- és plüs-kabátokban ismert szolid áron.

Minden nap érkeznek újdonságok.

Szolid kiszolgálás. Szolid kiszolgálás.

Vidéki megrendeléseknél mintául kiválasztásra teljes öltönyöket is küldök.